

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

Suscripción En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . > 5'00
Extranjero, al año . . . > 50'00

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII.— Número 5.995

MAHÓN, MIÉRCOLES 9 MAYO 1923

Redacción y Administración :
CALLE NUEVA.— Teléfono 160

LOS SOVIETS

Un nuevo proyecto de Constitución de Rusia

Londres 28

Según noticias procedentes de Moscú en el Congreso del Partido comunista acaba de votarse el nuevo proyecto de organización. Este ha de tener una capital trascendencia, no sólo para la vida interna del partido, sino para todo el sistema de organización estatalista de Rusia.

Se puede decir que todavía es prematuro afirmar cuál será en definitiva el instrumento de Geberro del poder de los Soviets.

Sin embargo, existe ya una forma peculiar, tan sólo de la política rusa, que parece ser la esencia interna del modo de gobierno dictatorial del antiguo Imperio de los Zares. Esta forma, que antes carecía de base legal y que acaba de ser reconocida para entrar a formar parte de la Constitución soviética, consiste en una dualidad de poderes ejercidos, de un lado, por el Comité central del Partido comunista, y por otro, el Poder Ejecutivo Panruso de los Soviets.

Ambos Comités son actualmente elegidos por el Congreso del partido comunista y el de los delegados de los Soviets de toda Rusia. Hasta ahora, el único poder legal era el de los Soviets. El poder del partido comunista sólo era de hecho, no de derecho. Es de notar que ambos Comités estaban formados casi por idénticas personas. Además, dentro de estos Comités, funcionaba una Oficina política compuesta por las cuatro o cinco personalidades más salientes de los jefes bolcheviques, que ejercían de este modo una autoridad dictatorial sobre toda Rusia.

El nuevo proyecto de Constitución de Rusia, además de autorizar este sistema, lo acentúa en sentido de otorgar todo el poder a los cuatro o cinco prófhombres comunistas que forman la Oficina política del Comité Central del partido comunista. La nueva Constitución centraliza la organización territorial, con tendencia a la desfederalización de las Repúblicas de Rusia.

Las diez provincias en que estaba dividida Rusia pasan a convirtirlas en veintidós departamentos con un sistema de control parecido al establecido en Francia en la época de Napoleón y que en lo esencial conserva todavía la República francesa.

En lo sucesivo, los miembros del Comité Central del partido comunista (que no hay que confundir con la Oficina política del mismo Comité Central) serán cuarenta, y diez y siete suplentes. A este organismo asistirá, con el carácter de fiscalización sobre los actos del mismo, otro Comité compuesto de diez provincias-miembros y diez suplentes. Este segundo Comité está formado por su mayoría por miembros de las provincias. El Consejo de Comisarios del Pueblo está organizado de idéntica forma, es decir, funcionando dentro del mismo Oficina política.

En la nueva organización de la Oficina política los cargos están más especializados que antes, pues a su vez este Comité resguardado se dividirá en Secciones: política, económica, nacional, militar, etc.

Parece que el reparto de cargos será el siguiente: Stalin, cuestiones internas; Trotsky (al que es probable que auxile Sykov), cuestiones militares, Zinoviev, economía-industria

les; Kamenef, política comunista rusa e internacional, a quien también ayudará probablemente, en los asuntos de seguridad política, Djerjinsky.

El problema que más atormenta ahora a la política rusa es el de la sucesión de Lenin, pues aunque no fallezca es seguro que por muchos meses estará alejado de todo trabajo político.

Debido es que Lenin forma parte de la Oficina política, en la que están además Trotsky, Kamenef, Zinoviev, Sykov. Como reserva se formará un Comité compuesto por Djerjinsky, Bujarin, Radók, Tzaapa, Rakovsky y, quizás, dos más que ha de estar en todo momento presto a asumir en ayuda del Comité efectivo, si éste lo estima conveniente.

Compraron pocos votos

La primera razón

¿Cuántos votos han comprado en Menorca los clervistas en la elección de diputados a Cortes?

No podemos saberlo; pero seguramente no han comprado los que les hacen falta para ganar la elección.

Por lo menos, les ha hecho falta un voto, para lograr el empate sin que se lo hubiese de regalar el señor Presidente de la Junta Provincial del Censo, arbitrariamente y saltando por encima de las prescripciones legales.

Y otro para tener mayoría en el mismo escrutinio, y que el candidato clervista pudiese llevarse el acta, aun que siempre con las naturales protestas por las papeletas contraseñadas, probatorias de la compra de los electores que las depositaron.

Queda demostrado, por lo tanto, que los clervistas compraron votos; pero que no compraron todos los votos que les hacían falta para ganar.

¿Y por qué no compraron más votos los señores clervistas?

Per muchas razones: porque son muy morales; por no faltar a la ley; por respeto a la espontaneidad del sufragio; por puro patriotismo; por la independencia política de Menorca; por no incurrir en pecado grave; y por una multitud de razones más.

Pero, principalmente, según parece, por la razón primera que alargó el plazo de la batalla del sufragio para explicar que no se hubiesen disparado las saetas de ordenanza:

—Primera, porque no teníamos pólvora.

Así, en efecto, los señores clervistas compraron los votos que pudieron; y no compraron más, no compraron los que les han hecho falta, por razones de altísima moralidad y de respeto patriótico; pero la primera razón fue que se les había acabado la pólvora.

PALMA DE MALLORCA

GRAN HOTEL & SUCURSAL VILLA VICTORIA
ÚNICO HOTEL EN PALMA CONSTRUIDO EXPROFESO CON TODOS LOS
ADAVANTOS MODERNOS :: 100 HABITACIONES :: 150 CAMAS :: 20 CON CUARTOS DE BAÑOS
AGUA CORRIENTE CALIENTE Y FRÍA :: CALEFACCIÓN CENTRAL
ASCENSOR ELÉCTRICO GRAN HALL SALONES DE LECTURA BILLARD
ÓQUESTA TODOS LOS DIAS
Pensión completa a partir 11'50 ptas - Habitaciones desde 3'50 ptas.

Pensión comprende habitación, desayuno, almuerzo y cena
Auto Garage adjunto al Hotel, se alquilan autos de 2, 4 y 6 asientos.
Carreajes abiertos y cerrados

La Confederación Nacional del Trabajo de España y la Federación Obrera de Menorca

Actos de propaganda

Con un público numeroso que llenaba totalmente el amplio salón teatro del casino «Diez y siete de Enero» de Ciudadela, tuvo lugar el mitin organizado por la Federación Obrera Ciudadelana, el día 2 del actual.

Presidió el acto el Presidente del Comité de la F. O. C.

El primero en hablar fué Antonio Mari, recordando el llamado crimen de Chicago y diciendo después que el 1.º de Mayo se debe ser celebrado con festos, sino con actos de culto y propaganda socialista.

Cedida luego la palabra a Emilio Mira, afirmó que la Humanidad siempre va progresando y en busca de un mejor bienestar y de un régimen más justo.

Explicó la necesidad de la formación de los sindicatos de ramo o industria en lugar de los profesionales, diciendo que de esta manera no son solamente de resistencia contra el capital, sino garantía del mañana y que el sindicalismo persigue la destrucción de la burguesía como clase así como de la propiedad privada.

Antonio Mador disertó sobre acción directa, diciendo que no es más que el medio de entender los obreros con los patrones sin intermediarios de ninguna clase.

Ricuerda que el día anterior todas las organizaciones obreras de la Isla habían pedido a los poderes públicos una amplia amnistía para los perseguidos por cuestiones sociales, y que si no se conseguía debe emprenderse un energético movimiento hasta llegar a ser liberados nuestros compañeros.

Al hablar del terrorismo afirmó, una vez más, que en Barcelona se ha lucha entre dos sindicatos, uno de los elementos reaccionarios contra el espíritu libertario de las organizaciones obreras.

Sebastián Clara dice que mientras la infidelidad de compañeros estén entre rejas no debemos los obreros hacer días de fiesta y darles el nombre de la fiesta del trabajo, mientras el trabajo esté tan mal considerado.

Dice que la Confederación es un organismo transformador cuya aspiración es la transformación de esta sociedad en otra más justa en la que no sea posible haya privilegios de ninguna clase; que la C. N. T. va contra el Estado porque lo considera la ignorancia representada por el poder constituido.

Hecho el resumen del acto, se dió por acabado en medio del mayor entusiasmo y de fuertes y prolongados aplausos a los oradores.

VBOET GOMA



Los aficionados a la lectura

deben fijarse constantemente en los escaparates de la

Tipografía Mahonesa

donde hallarán siempre novedades en libros y revistas

de todas clases

El dia 3 de Mayo en Villa Carlos

Celebróse el mitin en el Casino «El Español», cuyo local estaba lleno de gente en bole predomínando el elemento femenino.

Preside Juan Rissell quien presencia a los delegados de la Nación del Trabajo.

Se concede la palabra a Manuel Sánchez, presidente de la F. O. M., haciendo algunas manifestaciones sobre el estado social de nuestra clase.

Emilio Mira se ocupa del terrorismo de Barcelona y explica de una manera clara como lo desarrolla y fomenta la burguesía catalana. Trata de la necesidad que tenemos todos de organizar nos y de la finalidad de la agrupación nacional.

Eusebio Alzator explica los horrores del terrorismo y hace historia de los sucesos de 1897, 1909 y 1917, demostrando que en todos los períodos han sido los gobiernos y la burguesía los que han fomentado el terrorismo. Al hablar de la organización de Cataluña se muestra orgulloso del valor y sencillez de las mujeres catalanas.

Se allanaron por el primero: Comeillas, Bagur, Giménez, Olives, Prats, Bueno, Cladera, Segui, Ensenat I, Maldonado y Ensenat II; y por el «Español»: Torres, Prats, Guasp, Vilad, Segui, Braçal, S. Miguel, Túori, Berabéu, Manent y Guerra.

En ambas filas habían introducido algunas modificaciones, con respecto a sus efectivos jugadores, muy especialmente en las líneas de ataque, y ello tenía indecisa a la acción, ya que con las supuestas efectuadas podía ser muy distinto el resultado que se esperaba. De todas maneras, el encuentro, de antemano, desigual interior, máxime no habiéndose medido las fuerzas desde hace una deseable tempadita, en la que el «Español» se hallaba boicoteado.

A las órdenes del árbitro señor Cardona empezó la lucha, siendo desde el primer momento refilé, «durísima», y dentro las más estrictas reglas del juego. El «Español» incurrió en penalty que si ejecutado es desviado intentosadamente por el que lo dispara. Varias veces contra la portería de los locales en nada modificaron las circunstancias, quedándose la primera etapa sin marcas de gol.

Para vender: Un carreón mallorquín, en buen estado, para caballería grande con dos asientos.

Para informes: Explanada, 9-A. 1

De Villa - Carlos

FOOT-BALL

El domingo fué un día de prueba para futbolistas y aficionados al deporte inglés,

Per la mañana se jugaron dos partidos, por la tarde otros dos y además el «Levantino», del Ateneo local, pasó a Mahón para hacer lo propio con «Unión Sportiva».

Ante el gran espanto que ocuparía una resesia, aunque sencilla, de tantos encuentros, lo hicieron solamente del más interesante, e sea el efecto de las cuatro, entre el «Menorca» del Mahón F. C. y el «España» del Centro Sportivo, de esta villa.

Se allanaron por el primero: Comeillas, Bagur, Giménez, Olives, Prats, Bueno, Cladera, Segui, Ensenat I, Maldonado y Ensenat II; y por el «Español»: Torres, Prats, Guasp, Vilad, Segui, Braçal, S. Miguel, Túori, Berabéu, Manent y Guerra.

En ambas filas habían introducido algunas modificaciones, con respecto a sus efectivos jugadores, muy especialmente en las líneas de ataque, y ello tenía indecisa a la acción, ya que con las supuestas efectuadas podía ser muy distinto el resultado que se esperaba. De todas maneras, el encuentro, de antemano, desigual interior, máxime no habiéndose medido las fuerzas desde hace una deseable tempadita, en la que el «Español» se hallaba boicoteado.

A las órdenes del árbitro señor Cardona empezó la lucha, siendo desde el primer momento refilé, «durísima», y dentro las más estrictas reglas del juego. El «Español» incurrió en penalty que si ejecutado es desviado intentosadamente por el que lo dispara. Varias veces contra la portería de los locales en nada modificaron las circunstancias, quedándose la primera etapa sin marcas de gol.

Para vender: Un carreón mallorquín, en buen estado, para caballería grande con dos asientos.

Para informes: Explanada, 9-A. 1

timado levemente un equipier del Menorca, efectos de un encontronzo con uno de sus contraries.

Empezó la segunda mitad, con el mismo empuje, que en la primera, de l grande empero ningún banderazo baleo en el marcó, no obstante los peligrosos disparos que contra las rotas se facturaron, los cuales eran magníficamente rechazados por los respectivos defensores. Una corona contra el Espana y tres contra el Menorca tampoco tuvieron resultado positivo.

Todos, sin distinción, defendieron sus colores y los aplausos que el respetable les tributó, fueron merecidos, quedando público y equipiers encantados del resultado.

La actuación del árbitro excelente, y con este queda dicho todo.

Ambos equipos volverán a cabalgar el cobre el jueves por la tarde en la Plaza de Mahón, y ello promete congregar en dicho campo número de espectadores, ya que se trata de fuerzas equilibradas que es lo que más agrada a la afición.

Oímos asegurar que las Directivas de los referidos clubes, gestionan, activamente, el precio para que el de viernes próximo pase a Menorca para varios partidos contra los mismos, el «Baleares» de Palma, que quizás juegue también en Ciudadelia.

I. M.

7-5-23

SUSCRIPCION A FAVOR DE LA VIUDA E HIJOS DE SALVADOR SEGUÍ.

(Cuenta lista de cantidades recibidas)

Pesetas.

Suma anterior 1.054'08

Angel Arribal 2'50

Cooperativa «La Unión de

Huesofrascos» 17'75

José Domínguez 1'00

Mariano Ariño 2'00

Pedro Gómez 5'00

José Recha 50'00

Cooperativa Igualitaria 25'00

Ruperto Ayaricio 2'00

Zenón Martínez 2'00

Joaquín Puentes 2'00

X. 5'00

José Ruiz 0'50

Cervelló.—Sindicato Uni-

co 55'55

Aerco Beneficio Insfrus

s 25'00

Lia Ampurdanes 25'00

Dos compañeras 25'00

Recibido por mediación de la Admistración de SO-

LIABRIDAD OBRERA 1.997'58

Castellar del Vallés.—Tres

desechos 15'00

La Bisbal.—J. Terrades 15'00

Pedro Serra 25'00

Puente Gulpízcoa 11'00

Calella.—R. Costa, recau-

dación del grupo 41'80

Suma total 1.405'15

Continúa abierta la suscripción en el Ateneo Enciclopédico Popular, Carmen, 50, pral.—Barcelona.

EL COMITÉ

PARA ALQUILAR.—Una ca-

sita situada en la punta de la cala de Alcaufar, llamada «La Salud».

Se alquila por días y semanas.

Otra casa situada en el caserío de Terret, lindante con la carretera de Alcaufar. Se alquilaría por tres o cuatro meses del verano.

Informes: San Luis, calle de San Luis, número 107.

5

En Alcaufar Casita de recreo para verano. Rezón: San Manuel, 45.

35791214

Crédito Mercantil de Menorca

Queda abierto el descuento de los cupones vencedores en Mayo próximo, de las Deudas Amortizables 5 por 100 y de las Obligaciones del Tesoro.

20 m

Auto turismo — Cuatro plazas

PRECIOS ALQUILER POR EL COCHE

Ptas.

Mahón Alayor, ida y vuelta.	20'00
Id. Mercado, id.	30'00
Id. Fornells, id.	40'00
Id. S. Cristóbal id.	40'00
Id. Ferrerías, id.	40'00
Id. Ciudadela, id.	60'00

En un mismo día a todos los pueblos antedichos excepto Ciudadela, ida y vuelta. 50'00

Se parará en los pueblos de paso si así lo desean.

AVISOS Teléfono 165 o En presa Autos Mahón-Villa Carlos Deyá 11

V. BLASCO IBÁÑEZ

LOS CUATRO JINETES DEL APOCALIPSIS

(Novela)

Precio: Cinco pesetas. Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Único Depósito de calzado en Mahón

PLAZA DEL PRINCIPIO N.º 14

(Frente la Iglesia del Carmen).

PRECIOS REDUCIDOS

Calzado para señora, desde 5 pesetas el par.

Calzado para caballero, desde 10 pesetas el par.

Calzado de Reglamento para ejército y la Marina desde 12 pesetas el par.

Taburrida para niños y niñas, también a precios económicos.

CAP Y PEUS

SOMBRERERIA Y ZAPATERIA de FRANCISCO VIVES

Grandes novedades en sombreros y gorras

Grandes existencias en calzado para caballero, señora y niño a precios reducidos

Liquidación de 5.000 pares de botas para caballero, en varias clases, des de 18 pesetas

Plaza Arravalata, 1 y Wilson, 2

Auto de turismo

Para tres o cuatro pasajeros

Se alquila a precios económicos. Informes: INFANTA, 88.—MAHON

PARA VENDER.—Un motor de 1 HP, correante continua con su instalación y costador, todo nuevo.

Informes en esta Imprenta.

Banco de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 15 Mayo próximo de las Deudas Amortizables al 5 por 100.

CRÍADA.—Se necesita. Indústrial presentarse sin buenos informes. Calle del Arco, 8.

PARA VENDER.—Lo están los enseres de una tienda.

Informes: Carretera San Luis, 6.

PARA ALQUILAR.—Casa en Villa Carles, calle Victoria, 13. Informes, su dueño: don Juan T. Vidal, Doctor Orfila, 8—MAHON.

MAQUINISTA APARADORA.

—Se necesita. Informes, Priele y Caules, 55.—Mahón.

TAS POR OBLIGACION

Características de los títulos.—Capital nominal 500 pesetas. Interés anual 6 por 100 libre de impuestos presentes y futuros pagaderos por trimestres naturales vencidos. El primer cupón de 5 pesetas, correspondiente a los intereses de dos meses, vencerá el 1 Julio próximo. Amortización en 40 años a partir de 1926.

Se solicitará la inclusión de estas Obligaciones en la Cetificación Oficial de la Bolsa de Barcelona.

RECEPCIONES DE 16.000 OBLIGACIONES HIPOTECARIAS INTERES 6 POR 100, LIBRE DE IMPUESTOS PRESENTES Y FUTUROS

DE PRODUCTOS PIRELLI, S. A.

Almacén de la calle de la Constitución, 12, situado en la plaza de la Constitución, 12, en la ciudad de Barcelona, con la garantía conjunta de «COMERCIAL PIRELLI, S. A.», de Barcelona, y «PIRELLI & COMPAÑIA», de Milán.

EL BANCO DE MENORCA

recibe desde ahora pedidos a la suscripción pública que se celebrará el dia 30 DEL CORRIENTE MES y las servirán en el acto, mientras lo permita el número de títulos disponibles. AL TIPO DE 96 POR 100, O SEA 480 PESETAS

Y se solicitará la inclusión de estas Obligaciones en la Cetificación Oficial de la Bolsa de Barcelona.

GRAN COMPAÑIA CÓMICO DRAMATICA

PRIMER ACTOR

JULIAN DE LA CANTERA

Jueves 10 de Mayo de 1923.—A las 5 y media.—Exito formidable.

Festividad de la Ascension del Señor

LO DICEN LA COPLA

Canto de jota, rondalla de guitarras y bandurrias.

NOCHE.—A las 9 y cuarto.

YA LLEGO.—YA ESTA AQUI EL COLOSAL ESTRENO

de la preclisa obra en 3 actos, de fama mundial.

Reestreno de la magnifica película de extraordinario éxito

CO TERCETO MAHON

ESTRENO de los capítulos 9.º y 10.º de la genial novela de M. Jules May

EL JUSTICIERO

Película que obtuvo el más grandioso triunfo el dia de su estreno.

Completerán el programa otras interesantísimas películas y una cómica de gran risa.

SABADO.—A las 9 de la noche.

ESTRENO de los capítulos 9.º y 10.º de la genial novela de M. Jules May

EL MARTIRIO DE UNA MUJER

Titulado: EL HIJO DEL MEDICO y AMOR QUE NACE.

A. O. P. ESTRENO DEL 10 DE MAYO

ESTRENO de los capítulos 9.º y 10.º de la genial novela de M. Jules May

EL JUSTICIERO

Película que obtuvo el más grandioso triunfo el dia de su estreno.

Completerán el programa otras interesantísimas películas y una cómica de gran risa.

SABADO.—A las 9 de la noche.

ESTRENO de los capítulos 9.º y 10.º de la genial novela de M. Jules May

EL JUSTICIERO

Película que obtuvo el más grandioso triunfo el dia de su estreno.

Completerán el programa otras interesantísimas películas y una cómica de gran risa.

SABADO.—A las 9 de la noche.

ESTRENO de los capítulos 9.º y 10.º de la genial novela de M. Jules May

EL JUSTICIERO

Película que obtuvo el más grandioso triunfo el dia de su estreno.

Completerán el programa otras interesantísimas películas y una cómica de gran risa.

SABADO.—A las 9 de la noche.

ESTRENO de los capítulos 9.º y 10.º de la genial novela de M. Jules May

EL JUSTICIERO

Película que obtuvo el más grandioso triunfo el dia de su estreno.

Crónica local y general

Conferencia

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

COK

PIDALO SIEMPRE A LA

FABRICA DE GAS

Aviso

El Gremio de Maestros Barberos participa a todos los agraciados y al público en general, que mañana, jueves, fiesta de la Ascension, se cerrarán los establecimientos a las dos de la tarde.

Cecurso Hípico

Per diferentes noticias recibidas por el Comité del Concurso Hípico, el número de caballos que se matricularán para el próximo, no será menor al de años anteriores y entre ellos, vendrán por primera vez a Mahón algunos muy buenos y que han conseguido muchos triunfos, en concursos de la península.

En beneficio del público, se está construyendo a la sombra, una gran tribuna en la cual se colocarán las sillas de pista, por no reunir las condiciones de comodidad necesarias el lugar donde estaban los asientos anteriores.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Cleo la Francesita

El Trienio anuncia para mañana, jueves, fiesta de la Ascension, el estreno de una nueva joya cinematográfica, que forma parte de la colección de Programas Super-Extraordinarios que con tanto éxito se están proyectando en aquél salón.

Cleo la Francesita es el título de la producción que se estrena mañana y las referencias que tenemos de ella no pueden ser mejores, siendo la segunda exclusiva del Programa Capitello, cuya exclusiva primera fué «Los cuatro jinetes del Apocalipsis».

En Cleo la Francesita desarrolla un trabajo admirable la bella artista Mae Murray y la famosa marca americana «Metro» ha puesto a contribución todos sus recursos para hacer una obra bien acabada que acredite definitivamente su producción.

Puede estar satisfecho el salón de la calle de San Elías en haber logrado la exclusiva de tal película.

El Sexteto y Jaz Band de la casa amenizarán las dos sesiones que se anuncian para mañana.

CINE ESPAÑA

Jueves, festividad de la Ascension. Grandioso estreno de la colossal Película de arte,

EL JUSTICIERO

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que se verá concurridísimo dicho acto.

Nota comercial

En el vapor «Jorge Juan», que salió ayer tarde para Barcelona, fueron embarcadas varias jaulas con 564 gallinas, 186 conejos, 154 palomas, 470 pollos y 2 caballos.

Había también 110 cajas con queso del país, 14 cajas con langostas y distintos bultos conteniendo 2.984 docenas de huevos.

Se exportaron 14 zacos con algarates suela gema. En junto fueron embarcadas 15 toneladas de mercancías.

Centra el dolor de cabeza sello ZEA.

Conforme anunciamos en nuestro número de ayer, esta noche a las nueve y media, el Bibliotecario del Ateneo Científico don José Cotrina Ferrer, dará lectura en aquel centro de la continuación de su «Miscelánea histórica menorquina» y de sus «Ligeros apuntes locales».

Dada la amabilidad que sabe dar a sus trabajos tan notable escritor, es seguro que

CIOGRAPHIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. — Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editoriales tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, tintas, etcétera

TARIFA DE ANUNCIOS

La Voz de Menorca

Anuncios publicados en segunda o tercera página

Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 1 a

5 inserciones 5100 pts.

De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 4 a

6 inserciones la inserción 5100

De 1 a 5 líneas cuerpo 10 más de 6

inserciones; la inserción 10'00

De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones la inserción 5100

De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 4 a

6 inserciones la inserción 8'00

De 6 a 10 líneas cuerpo 10 más de

1 inserciones; la inserción 10'00

Más de 10 líneas la 1/16 de línea por inserción

Entrereflejos

A 0'25 pesetas la línea por inserción

Remitidos y comunicados

A 0'10 pesetas la línea por inserción.

Ancho de dos columnas

Hasta seis centímetros:

De 1 a 5 inserciones 10'00

De 4 a 6 inserciones 15'50

De 7 a 10 inserciones 20'00

Más de 10 inserciones 21'75 ptas. inserción

Hasta diez centímetros:

Cincuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.

Hasta once centímetros:

Doble precio que para los seis centímetros.

Hasta veinte centímetros:

Triple precio que para los seis centímetros.

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para

Los anuncios publicados en cuarta página pagará la mitad de precio

señalado para los de segunda o tercera.

OBSERVACIONES.— 1.º La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un aumento por ciento sobre los precios señalados.— 2.º Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.— 3.º No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y página en que se deseé su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.— 4.º Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 20 por ciento de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias.

LA FEMME CHIC

Se ha recibido el número correspondiente a Marzo de esta preciosa revista de modas.

Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa.

LECTURAS

Gran servicio de libros. Las obras de mayor aceptación.

Gómez Carrillo : José Francés

Guio da Verona : Felipe Trigo

José M. Carretero (El Caballero Audaz)

Blasco Ibáñez : Otros autores conocidos

Véndense en la Tipografía Maho

nesa calle Nueva.

LIBROS NUEVOS

Horas cortesanas
(Novela)

Por El Caballero Audaz

Precio: Cinco pesetas

De todos los países y de todos los idiomas

en su mayoría en su idioma original

en su mayoría en su idioma original